

UMBRA

はじめましょう

acaia

Umbra をご購入いただき誠にありがとうございます。

Umbra は、エスプレッソ抽出のワークフローに効率と高い精度をもたらすよう設計されています。Acaia 独自の工業用計量技術を搭載し、素早く反応しながら高精度な計測を実現します。ディスプレイのない洗練されたデザインは店頭や店舗のデザインにも美しくなじみ、クリーンで効率的なセットアップを維持するのに役立ちます。

Umbra の Magic Relay 機能により、Pearl や Lunar など他の Acaia デバイスとリアルタイムで通信し、ディスプレイを共有しながら同期された計測を行うことができます。

このクイックスタートガイドでは基本的な操作から高度な連携機能まで、主要な設定と使い方をご案内します。Umbra は Acaia アプリを使って単体スケールとしても、他の Acaia デバイス(*1)と連携させて拡張機能を活用することも可能です。

正確さと効率性、そしてシームレスな連携を備えた Umbra で、あなたのコーヒーバーを次のレベルへと引き上げましょう。

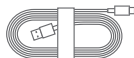
パッケージ内容



Acaia Umbra



耐熱パッド



**USB Type-C
充電ケーブル**



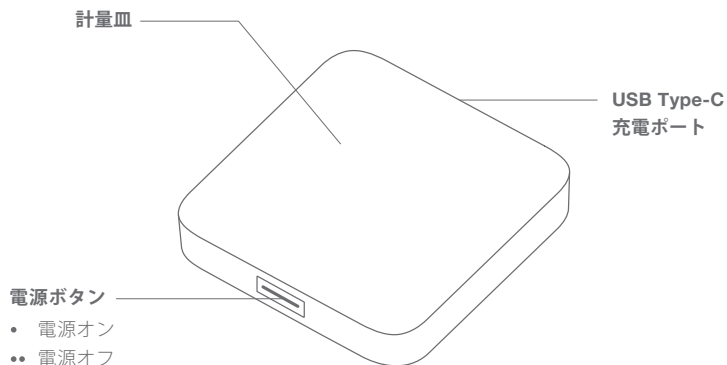
**Acaia 100g キャリブ
レーション ウェイト**



保護シール2種

滑り止め保護ストリップ x 2
摩擦低減保護ストリップ x 2

Umbra 概要



ベアリング / ベアリング解除 / リセット / アップデート

- 機能切り替え

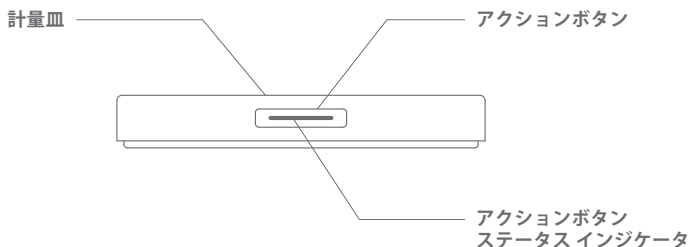
風袋引き

- 風袋引き / Umbraの重量をゼロにする

ボタン操作

- タップ
- ダブルタップ
- 長押し

アクションボタン



機能一覧

- **電源オン / オフ**

タップで電源オン。ダブルタップで電源オフ。

- **工場出荷時設定にリセット** ■

Umbra の電源がオフの状態、アクションボタンを約15秒間長押しします。
LEDが緑色に点灯したらボタンから指を離します。

- **ファームウェアアップデート** ■

Umbraの電源がオフの状態、アクションボタンを約30秒間長押しします。
LEDが緑から赤に変わったらボタンから指を離します。

- **風袋引き**

アクションボタンをタップします。

- **ペアリング**

電源がONの状態、約10秒間アクションボタンを長押しし、LEDがマゼンタに点滅し始めたら離します。

- **ペアリング解除**

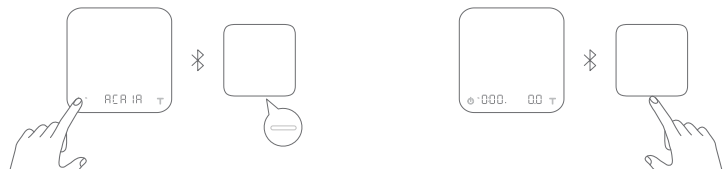
電源がONの状態、約10秒間アクションボタンを長押しし、LEDが青点滅からマゼンタ点滅に変わったら離します。

アクションボタンの色と説明

	マゼンダ	ペアリング解除 / ペアリング中
	ブルー	ペアリング済みだが未接続 / スリープモード
	ホワイト	ペアリング成功 / Umbra が計量中
	グリーン	バッテリー残量が30%以上でペアリングされたデバイス側での計量 / 充電状態：バッテリーが満充電 / 工場出荷時設定にリセット
	イエロー	バッテリー残量が30%未満でペアリングされたデバイス側での計量 / 充電状態：充電中 / バッテリー残量が15%未満になると点滅し、その後電源が切れる
	シアン	キャリブレーションモード
	レッド	警告 / ファームウェアアップデートモード

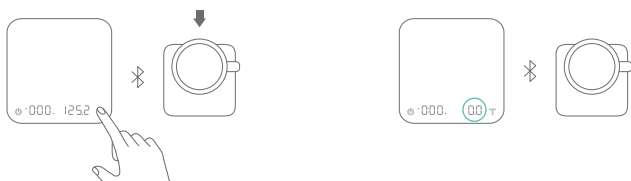
Umbraの使い方

電源オン



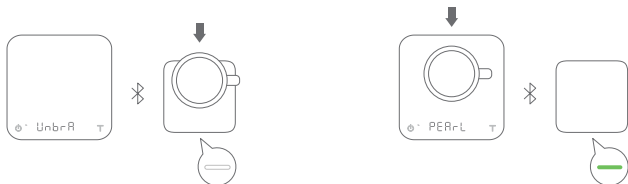
ペアリングされたデバイスの電源を入ると、Umbraがスリープモード中でも自動で起動します。Umbraの電源を入ると、自動的にペアリングされたデバイスに接続されます。

コントロール



操作はペアリングされたデバイスと共有されます。風袋引き、スタート、ストップ、モード切替などの操作が可能です。

タップで切り替え



Magic Relay 機能により、Umbra とペアリングされたデバイス間の表示をタップ操作で切り替えることができます。

Umbraのモード切替

Umbraを操作するには、ペアリングされたデバイスの電源ボタンを長押しして、各モードを切り替えてください。

ボタン操作

- タップ
- ダブルタップ
- 長押し

はかりモード



- Umbraを風袋引き
- デバイスまたはUmbraを風袋引き
- シングル表示とデュアル表示の切り替え

デュアル表示モード



- タイマースタート/ストップ
- デバイスまたはUmbraを風袋引き
- タイマーと計量値リセット

自動風袋 リキッドタイマーモード



- タイマースタート/ストップ
- デバイスまたはUmbraを風袋引き
- タイマーと計量値をリセット
- ♪と♪■の切り替え

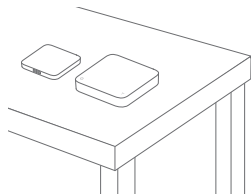


Umbraの接続方法

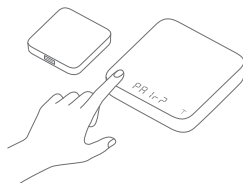
Acaiaデバイスとの初回ペアリング



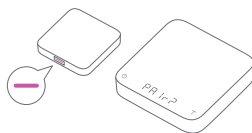
Umbraとペアリングするデバイスの両方が、Acaia Updaterアプリを使って最新のファームウェアに更新されていることを確認してください。



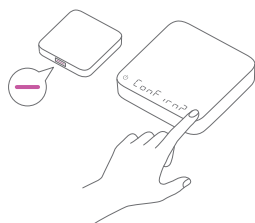
Umbraおよび他のAcaiaデバイスを、安定した振動のない、できるだけ水平な場所に設置してください。



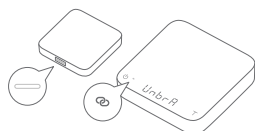
デバイスの電源がオフの状態で、電源ボタンを約10秒間長押しし、ディスプレイに「PAIR?」と表示されるまで押し続けます。



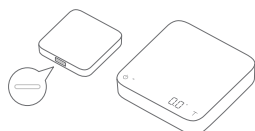
Umbraの電源を入れ、ボタンがマゼンタに点灯していることを確認します。その後、アクションボタンを約10秒間長押しし、LEDがマゼンダに点滅したらボタンを離します。



デバイスに「**ConFirm?**」と表示されたら、風袋ボタンをタップしてペアリングを確定します。



UmbraのLEDが白色に点灯し、デバイスにBluetooth接続インジケータが表示されたら、ペアリングは完了です。



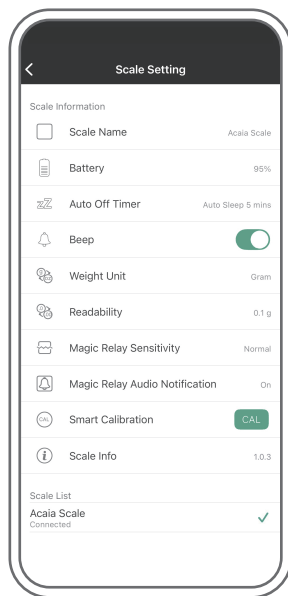
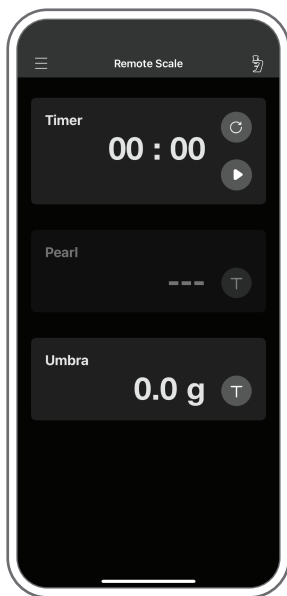
ペアリングは初回のみ必要です。次回以降はUmbraの電源を入れるだけで、自動的にペアリングされたデバイスに接続されます。

※ Umbraがペアリングされたデバイスと切断されると、LEDが青色に点滅します。

Brewmasterアプリによる詳細なコントロール

新しくなったBrewmasterアプリを使用すると、Umbra の操作性がさらに向上します。アプリとUmbraを接続することで、拡張ディスプレイとしての利用や基本設定の調整が可能になります。

QRコードをスキャンするか、acaia.co/apps にアクセスしてください。



※ 接続に関する詳細は、Umbraマニュアルの18ページをご参照ください。

対応するAcaiaデバイス

Umbraは、以下のAcaia製品と互換性があります。

今後さらに対応デバイスが追加される予定です。完全な互換性を得るために、ファームウェアを最新版に更新してください。



Lunar

AL008 / AL009 / AL010 /
AL012 / AL013



Pearl

AP007 / AP008 / AP009



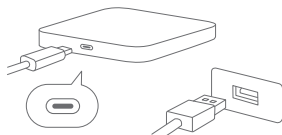
Pearl S

PS003 / PS004

※ 詳細については、マニュアルの13ページをご参照ください。

バッテリーの充電

付属のUSB Type-Cケーブルを、以下のいずれかの電源に接続して充電することができます：



- パソコン
- 出力が5V1AのUSBウォールチャージャー
- 5V対応のUSB-C PD充電器
- 出力が5V1AのDCカーチャージャー

満充電の状態では、標準モードで約40～48時間連続して使用することができます。充電には約1~2時間かかります。

バッテリーの健康状態を良好に保つため、残量が極端に少なくなる前に充電することをおすすめします。

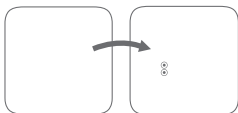
充電ステータス

- | | | |
|---|-------------|-----------|
|  | グリーン | バッテリーが満充電 |
|  | イエロー | 充電中 |

滑り止め保護ストリップの貼り方

滑り止め保護ストリップは、ドレインパン上で使用する際にUmbra をより安定した状態に保ちます。

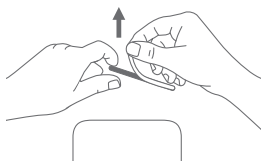
- 1** スケールを裏返します。



- 2** 保護ストリップを貼る箇所をアルコールで綺麗にし、設置面が完全に乾いていてホコリなどがいないか確認してください。



- 3** ストリップを台紙から剥がします。



- 4** 保護ストリップをUmbraの上端と下端に貼り、しっかりと押さえます。



* 推奨箇所はスケールの端から3mm程度

スマートキャリブレーション

スマートキャリブレーションは、Brewmasterアプリを使用して行います。

Umbraのキャリブレーション手順については、Umbraマニュアルの18ページをご参照ください。

注意事項

- スケールが濡れた状態で充電しないでください。
- 熱いものを計量皿に直接置かないでください。耐熱パッドをご使用ください。
- 製造元の許可なく改造を行った場合、スケールが損傷するおそれがあります。
- 非常に強い磁場の近くでスケールを使用しないでください。

Umbraのペアリング解除

他のデバイスとUmbraをペアリングする場合は、先に現在のペアリングを解除してください。Umbraの電源がオンの状態で、前面のアクションボタンを約10秒間長押しします。LEDが青の点滅からマゼンタの点滅に変わったらボタンを離します。

工場出荷時設定にリセット

Umbraを工場出荷時設定にリセットするには、本体の電源をオフにした状態で前面のアクションボタンを約15秒間長押しします。LEDが緑に点灯したらボタンから指を離してください。リセットが完了すると、ペアリング情報を除くすべての設定が初期化されます。

ファームウェアアップデートモードに入る

Umbraをファームウェアアップデートモードにするには、事前に接続されているすべてのデバイスやアプリとの接続を解除してください。

Umbraの電源がオフの状態で、前面のアクションボタンを約30秒間長押しします。LEDが緑から赤に変わったらボタンから指を離します。

この操作により、Umbraはファームウェアアップデートモードに入ります。

※ LEDが緑からマゼンタに変わる場合は、Umbraを十分に充電してから再度お試しください。

2年間限定保証

日本で購入されたAcaia製品には、ご購入日から2年間の限定保証が付帯されています。保証書の保証期間内に取扱説明書、製品添付ラベルや注意書きにしたがった正常な使用状態で製品に故障や不具合が発生した場合には、当社修理規定に従い無料で修理をいたします。また故障の状態などにより、修理ではなく製品交換で対応する場合がございます。

本保証は、不適切な使用、クリーニング不足、誤用または通常の摩耗や傷みには適用されません。また、天災による故障は保証期間を問わずすべて有償修理となりますが、修理可能な製品については特別価格で修理いたします。

保証期間内に修理を依頼される場合には、必ず保証書または製品のシリアルナンバーをご提出ください。製品のシリアルナンバーはお手元にお控えいただくようお願いいたします。また、保証書は再発行できませんので、大切に保管してください。

保証修理のための返送

日本で購入された当社のスケールや製品に不具合や故障が発生した場合、お客様はご購入された販売代理店またはAcaia日本支店に連絡する必要があります。またお客様には当該の修理や交換が保証範囲外である場合、Acaiaおよび販売代理店が交換機または交換パーツを発送する場合の諸費用(交換パーツ代金、送料、技術料)をご負担いただきます。

日本以外で購入された製品については、保証期間内外を問わず、ご購入された国の販売代理店または修理代理店にお客様ご自身でご連絡の上ご対応していただく必要があります。その場合、お客様は送料および修理サービス費用を負担する必要があります。お客様は元のベンダーまたはAcaiaがお客様に発送する交換製品（該当する場合）の発送料および税金をご負担いただく場合がございます。やむを得ず日本国内での点検、交換、修理をご希望される場合は、保証期間の有無に関わらず、該当する処置の諸費用は全てお客様のご負担とさせていただきます。

製品登録とサポート

Acaia製品のオンライン登録 jp.acaia.co/product-registration.

サポートが必要な場合は、弊社までお問い合わせください support_japan@acaia.co。Acaiaはお客様に連絡して問題を特定し、より早く簡単に解決できるかどうか確認します。

Acaiaの商標が付いたAcaia製品の完成度と高品質は、Acaia Corporation, USAによって保証されます。

Find Help in Your Language

Find the Umbra User Manual online in English,
繁體中文, 简体中文, 日本語, Italiano, Deutsch, Français,
and Español or visit our help center at **help.acaia.co**



[acaia.co/pages/
umbra-manuals](https://acaia.co/pages/umbra-manuals)

acaia

製品のご使用やその他ご不明の点は下記までご連絡をお願いいたします
support_japan@acaia.co